

ARANDA DE DUERO, 26 DE ENERO 2009

AÑO 5 - Nº 18

**GIMNASIO HIROSHIMA**

Pza. Laguna Negra, 1 - Tel. 947 507 302  
www.hiroshimaranda.com

**destock**  
factory de electrodomésticos

En Aranda de Duero. Frente a Michelin  
TV LCD 32" LG - 449 € PLAN RENOVE CASTILLA Y LEÓN

**la casa del bebé**

Todo lo necesario para la mamá y su bebé:  
coches, puericultura, ropa premamá e infantil.

Avda. Castilla, 7 - Tel. 947 50 82 46  
ARANDA DE DUERO

**Encofrados Arandinos, s.c.**

C/ Constantín - R - 94  
Tel-Fax: 947 51 36 75  
Móvil: 608 48 04 93  
ARANDA DE DUERO

**BALONMANO MASCULINO**  
DIVISIÓN DE HONOR B  
JORNADA 16

ARTEPREF - 25	BM. HUESCA - 23
CANGAS - 23	POZOBLANCO - 23
GUADALAJARA - 28	ALMORADÍ - 27
DESCANSA - BARACALDO -	
A. MÁLAGA - 25	A. SINFÍN - 23
BIDASOA - AP	P. SAGUNTO - AP
ANAITASUNA - 24	TOLEDO - 24
PALMA DEL RÍO - 28	AT. BOADILLA - 26

PRÓXIMA JORNADA  
POZOBLANCO - ARTEPREF

**CLASIFICACIÓN**  
\* 1 PARTIDO MENOS

1. GUADALAJARA	21
2. POZOBLANCO ..	21
3. TOLEDO .....	20
4. ANAITASUNA ....	18
5. BIDASOA* .....	18
6. CANGAS .....	17
7. ALMORADÍ .....	17
8. ARTEPREF .....	16
9. A. MÁLAGA .....	15
10. PALMA DEL RÍO	14
11. BARACALDO* ....	14
12. PTO. SAGUNTO* ..	12
13. BM. HUESCA ....	8
14. A. SINFÍN .....	6
15. AT. BOADILLA ....	5

**excavaciones ELASCO**

- URBANIZACIONES
- TRANSPORTE DE ÁRIDOS
- ALQUILER DE MAQUINARIA (CON O SIN CONDUCTOR)
- OBRA CIVIL
- MOVIMIENTO DE TIERRAS
- PERSONAL CUALIFICADO DE OBRA

Presupuestos sin compromiso  
Tif./Fax: 947 51 05 27  
Móvil: 606 32 62 32

**Instrumentos Musicales**  
• Sonido e Iluminación  
• Led

Plaza mayor 22 - 947 50 34 80

**SERVICIOS DE CONTENEDORES Y TUBOS TELESCÓPICOS PARA:**  
ESCOMBROS DE OBRA • RESIDUOS INDUSTRIALES • DESPERDICIOS SÓLIDOS

C/ Bajada al Molino, 15 Tel./Fax 947 51 11 50  
ARANDA DE DUERO Tel. Móvil 689 41 12 66

**BALONMANO MASCULINO**  
2ª DIVISIÓN DE CYL - Jª 16

BM. SORIA - 20	I. ZAMORA - 43
BM. VIANA - 27	TROBAJO CAM. - 28
BM. ARROYO - 33	A. ÁVILA - 32
BEJARANO - 21	BALOPAL - 26
A. CULTURAL - 24	NAVA - 26
UNIV. BURGOS - 30	U. VALLADOLID - 38
ARANDA VEMSA - 24	STA. BÁRBARA - 34

PRÓXIMA JORNADA  
U. VALLADOLID - ARANDA VEMSA

**CLASIFICACIÓN**  
\* 1 PARTIDO MENOS

1. I. ZAMORA .....	31
2. STA. BÁRBARA .....	29
3. NAVA* .....	26
4. BM. ARROYO .....	22
5. U. VALLADOLID .....	20
6. A. ÁVILA* .....	18
7. A. CULTURAL* .....	14
8. BM. VIANA .....	14
9. BALOPAL .....	12
10. TROBAJO CAM. ....	8
11. BEJARANO .....	8
12. ARANDA VEMSA* ..	6
13. BM. SORIA .....	6
14. UNIV. BURGOS*	2

**¿Has perdido puntos? ¿Quieres recuperarlos?**

No esperes a perderlos todos  
Puedes evitar el examen de tráfico  
Recupera hasta 4 puntos con un curso de 12 horas

EN POCOS DÍAS Y SIN EXAMEN  
Solicita información  
CENTRO AUTORIZADO:  
AUTOESCUELA RECALDE

**ASIO CONSTRUCCIONES**

Tels.: 947 51 41 63 - 667 61 47 51  
www.construccionestasio.com

**amr**

Soluciones y Servicios Informáticos

- Asesoría Técnica
- Mantenimiento
- Redes
- Componentes

Avda. Castilla, 12  
Aranda de Duero (Burgos)  
Tel. y Fax 947 512 062  
comercial@amrinformatica.com

**INTEGRAL ARANDA**  
ASESORÍA • GESTORÍA • SEGUROS

Postas, 14 - bajo • Apdo. Correos 21  
Tel. 947 50 96 96 - Fax 947 50 88 33  
ARANDA DE DUERO

**ORADERO**  
Carpintería de ALUMINIO Y PVC  
Trabajos en hierro

Exposición: Ctra. Miño-Alkoba, km. 11  
42320. LANGA DE DUERO (Soria)

Tel. 975 35 33 88 - Fax: 975 35 35 76  
Móvil: 609 876 597 - 697 55 83 35  
www.oradero.com  
contactar@oradero.com

**ainur MEYCA**

Limpieza de vehículos  
Limpiezas en general

Teléfono: 947 50 87 16  
Móvil: 606 76 45 15

Mesón Restaurante



ESPECIALIDAD EN LECHAZO ASADO  
AL ESTILO ARANDA

PLAZA ARCO ISILLA, 3  
TEL. 947 51 05 52 - ARANDA DE DUERO

# NUEVO METAL, S.C.

CERRAJERÍA • NAVES INDUSTRIALES Y AGRÍCOLAS  
ESTRUCTURAS • INOX • PUERTAS SECCIONABLES  
BALCONES • BARANDILLAS



Pol. Ind. Allenduedero - C/ Bemposto, 135 - ARANDA DE DUERO  
TEL. 661 10 60 87 - 661 10 61 12



"Ponga su seguridad  
en nuestras manos"

Plaza Claret, 6 Bajo  
Tel. 947 50 85 43 - ARANDA DE DUERO

MANTENIMIENTOS INDUSTRIALES  
- MECÁNICA  
- NEUMÁTICA INDUSTRIAL  
- ESTRUCTURAS METÁLICAS  
- CALDERERÍA  
- CARPINTERÍA EN HIERRO Y ALUMINIO  
- TUBERÍA MONTABLE Y GENERAL

**Mantenimiento I. de la Ribera, S. L.**

Pol. Ind. Avda. Montecillo, Parc. 24-25 Nave 23  
Tel. 947 51 05 62 - ARANDA DE DUERO

## FUTBOL-SALA LOCAL (RECINTO FERIAL)

### 1ª DIVISIÓN - JORNADA 12

MECAN. ARANDA	- 5	MAQUIAVELO	- 4
MIR, S.L.	- 2	SALA DREAMS	- 1
VAL. CAF. SABECO	- 3	FALAFÁ	- 4
PAYPESA TEC-VIR	- 0	CAFÉ HAREM	- 10
TALL. BLANCO	- 4	ALBALÁ SEGUROS	- 3
OLSA	- 4	PUB ÁMBAR	- 3

### CLASIFICACIÓN

1. CAFÉ HAREM.....	34
2. FALAFÁ.....	30
3. TALL. BLANCO ..	28
4. MIR, S.L. ....	22
5. MEC. ARANDA ..	21
6. SALA DREAMS..	18
7. OLSA.....	16
8. PUB ÁMBAR.....	12
9. ALBALÁ SEG. ....	10
10. PAYPESA T-VIR	8
11. VALQ CA SABE..	4
12. MAQUIAVELO....	4

SANCIONES:  
SALA DREAMS (3 PTOS.)

### 13ª J (L-26, M-27, X-28 Y J-29)

PAYPESA T-VIR-ALBALÁ SEGUROS	L-20:30
OLSA-MAQUIAVELO	L-21:30
FALAFÁ-SALADREAMS	M-21:30
MECAN. ARANDA-CAFÉ HAREM	X-21:30
MIR, S.L.-TALL. BLANCO	J-20:30
VALQ. CAF. SABECO-PUB ÁMBAR	J-21:30

### 2ª DIVISIÓN - JORNADA 12

CLUB JUVENIL	- 5	CAJA DE BURGOS	- 5
REVÓLVER	- 2	IMESA	- 8
ELEC. BAÑOS	- 2	FONT. PEDRÍN	- 2
PANAD. SANZ	- 7	VAYVÉN	- 2
SELEC. RAMÓN	- 3	VAYVÉN ATH.	- 2
PEL. RAFA DÍAZ	- 5	CAFÉ POSTAS	- 4

### CLASIFICACIÓN

1. ELEC. BAÑOS ..	31
2. FONT. PEDRÍN ..	27
3. IMESA.....	24
4. SEL. RAMÓN ....	24
5. PEL. RAFA DÍAZ	19
6. REVÓLVER.....	19
7. PANAD. SANZ ..	18
8. VAYVÉN ATH. ....	15
9. VAYVÉN .....	11
10. CAFÉ POSTAS ...	8
11. CLUB JUVENIL..	7
12. CAJA BURGOS... 2	

### 13ª J (L-26, M-27, X-28, J-29 Y V-30)

PEL. RAFA DÍAZ-VAYVÉN ATH.	L-21:30
ELEC. BAÑOS-CAFÉ POSTAS	M-20:30
REVÓLVER-PANAD. SANZ	M-21:30
CAJA DE BURGOS-IMESA	X-20:30
SELEC. RAMÓN-VAYVÉN	J-20:30
CLUB JUVENIL-FONT. PEDRÍN	V-20:30

### 3ª DIVISIÓN - JORNADA 12

LÍMITE	- 1	DISCO BAR ARRIBA	- 9
ELGOÁN	- 5	LA MANDRÁGORA	- 1
IDASA ARANDA	- 4	LA HUERTA	- 4
L. PASCUAL	- 8	ARTEPREF	- 2
ESCAR	- 4	TTES. FEROAL	- 5
AUTOMAR	- 4	SAT. 322	- 8

### CLASIFICACIÓN

1. DISCO BAR AR	34
2. ELGOÁN .....	28
3. MANDRÁGORA	25
4. AUTOMAR .....	21
5. ARTEPREF .....	21
6. ESCAR .....	17
7. SAT. 322 .....	16
8. TTES. FEROAL..	15
9. L. PASCUAL .....	15
10. LA HUERTA.....	11
11. LÍMITE .....	6
12. IDASA ARANDA .	2

### 13ª J (L-26, M-27, X-28, J-29 Y V-30)

L. PASCUAL-TTES. FEROAL	L-20:30
ELGOÁN-LA HUERTA	M-20:30
IDASA ARANDA-ARTEPREF	X-20:30
LA MANDRÁGORA-SAT. 322	X-21:30
ESCAR-DISCO BAR DE ARRIBA	J-21:30
AUTOMAR-LÍMITE	V-21:30



- Ⓜ CALDERERÍA Y MECÁNICA
- Ⓜ CENTRALES HIDRO ELÉCTRICAS
- Ⓜ TUBERÍA FORZADA
- Ⓜ SILOS Y LEVADORES
- Ⓜ INGENIERÍA
- Ⓜ DEPURADORAS
- Ⓜ ARQUITECTURA INDUSTRIAL

TLF. 947 50 78 91  
FAX: 947 50 78 92  
E-MAIL: IMESA@IMESA.ES  
HTTP: WWW.IMESA.ES

ATALAYA DUERO



YA A LA VENTA 7 CASAS  
DESDE 178.267 €

**ATALAYA  
SERINCO**

Servicios de: Apoyo a la Industria y Construcción

CONSTRUCCIÓN Y REHABILITACIÓN  
NAVES INDUSTRIALES  
OBRA CIVIL • PROYECTOS  
DIRECCIONES DE OBRA  
JARDINES • RIEGOS  
DISEÑO Y MANTENIMIENTO

Tel. y Fax 947 50 33 21  
Móvil 660 29 52 44



# Vertifesa, s.l.

PORTEROS DE CAL • IMPERMEABILIZADORES • TRABAJOS VERTICALES  
REHABILITACIÓN DE FACHADAS • APLICACIÓN DE REVESTIMIENTOS Y PINTURAS

C/ MORATIN, 4  
09400 ARANDA DE DUERO (BURGOS)

TELF. 649 29 44 29  
www.vertifesa.com

**CCi** CENTRO COMERCIAL ISILLA  
LOCALES Y OFICINAS  
DISPONIBLES

Isilla, 3 Planta baja • Tel. 947 50 04 21  
ARANDA DE DUERO

**BICICLETAS ACCESORIOS**

**BIGI  
ARANDA**

C/ CASCAJAR, 8 • Tel. 947 50 99 77  
ARANDA DE DUERO  
www.bicciaranda.com

**GORINGA, S. L.**

VENTA Y REPARACIÓN DE:  
• MAQUINARIA DE HOSTELERÍA  
• ALIMENTACIÓN • FRÍO INDUSTRIAL  
• LAVANDERÍA INDUSTRIAL  
• CLIMATIZACIÓN • PESAJE

C/ San Antón, Nº 18.  
Telf. y Fax: 947 50 68 33 (Cont. Autom.)  
09400 ARANDA DE DUERO (BURGOS)

HOSTAL-RESTAURANTE

**La Cepa  
de Oro**

Avda. Castilla, 70 • Aranda de Duero  
947 50 60 61 • 659 06 45 77



**laera**  
bonsai, planta y flor  
decoración de bodas  
centros ramos coronas  
mantenimiento de jardines

Gal. Com. Sabeco - ARANDA  
947 51 30 29 • 659 59 87 61

**velasco**

Tel-Fax: 947 51 30 18

- Sistemas de higiene y limpieza para hostelería
- Maquinaria y útiles de limpieza
- Celulosa, químicos, etc...
- Auditorias y planes de higiene

CTRA MADRID-IRUN, Km. 161,200  
PSH VELASCO - WWW.VELASCO-PSH.COM

Técnica Vehículos Industriales

**TEC-VIR**  
REPARACIÓN DE VEHÍCULOS  
INDUSTRIALES Y O.P.  
DIAGNOSIS  
AIRE ACONDICIONADO

SEMIRREMOLQUES  
LATIGUILLOS HIDRÁULICOS  
GRUAS SOBRE CAMIÓN

Haldex  WABCO  
SERVICE

C/ Constantín, Parcela R-84 P. Ind. Allenduedero  
Tel./Fax: 947 511 215 - Mov. 658 268 605  
09400 ARANDA DE DUERO (BURGOS)  
tecvir@telefonica.net

**FRANCMASONES**®

CONSTRUCCIÓN  
Y  
REHABILITACIÓN  
CASAS RURALES

MÓVIL 629 98 86 92  
TEL/FAX 947 05 84 29

**mummy**

ROPA PREMAMÁ

PLAZA MAYOR 13, ARANDA

947 51 02 35  
www.mummy.es

**Bar EL FERAL**

Especialidad en Almuerzos y  
exquisito Café

Avda. El Ferial Tel. 947 50 86 65  
ARANDA DE DUERO

**Revestimientos Rojo**

ESPECIALISTAS EN COTEGRAN

Tel. 645 910 655  
ARANDA DE DUERO

revestimientosrojo@hotmail.com



FÚTBOL		CLASIFICACIÓN	
TROFEO DIPUTACIÓN			
GRUPO 1 - JORNADA 16			
HUERTA REY - 3	ARANDILLA - 2	1. MILAGROS .....	37
FUENTESPINA - 0	MERCADILLO - 4	2. MERCADILLO ....	37
PARDILLA - 7	ARAÚZO MIEL - 3	3. FUENTESPINA ..	36
CALERUEGA - 0	MILAGROS - 4	4. CALERUEGA .....	29
PINILLA T. - 2	QUEMADA - 1	5. PARDILLA .....	20
BRAZACORTA - 3	TORREGALINDO - 2	6. PINILLA T. ....	16
		7. QUEMADA .....	16
		8. HUERTA REY ....	13
		9. ARAÚZO MIEL ..	10
		10. ARANDILLA .....	10
		11. TORREGALINDO .	10
		12. BRAZACORTA ...	6
		SANCIONES:	
		HUERTA DEL REY (3 PTOS.).	

**PEDRO GÓMEZ GARCÍA, S.A.**

HONDA KÄRCHER NEW HOLLAND

Avda. Luis Mateos, 36 (frente a MICHELIN)  
Pol. Ind. Allenduedero • ARANDA  
Tels. 947 51 21 85  
www.pedrogomezgarcia.com

**VENTA, RECAMBIOS Y TALLER**



FÚTBOL		CLASIFICACIÓN	
TROFEO DIPUTACIÓN			
GRUPO 2 - JORNADA 16			
BERLANGAS - 1	LA HORRA - 3	* 1 PARTIDO MENOS	
HOYALES - 2	TÓRTOLES E. - 2	1. ROA .....	36
ADRADA HAZA - 3	CILLERUELO AB. - 1	2. MORADILLO* ....	34
TORRESANDINO - 4	FUENTECÉN - 2	3. LA HORRA* .....	34
SOTILLO - 3	VILLALBA - 5	4. ADRADA HAZA*	23
ROA - 6	MORADILLO - 5	5. TORRESANDINO*	22
		6. HOYALES* .....	22
		7. TÓRTOLES E. ....	18
		8. VILLALBA* .....	18
		9. FUENTECÉN* ....	15
		10. SOTILLO .....	14
		11. BERLANGAS .....	10
		12. CILLERUELO A* .	0

**Gana el Deporte**

Caja de Burgos  
Obra Social

FÚTBOL - TROFEO DIPUTACIÓN  
17ª Jª (31\*ENERO Y 1 FEBRERO) - 16:00 H.

GRUPO 1	GRUPO 2
TORREGALINDO - HUERTA REY	MORADILLO - BERLANGAS
ARANDILLA - FUENTESPINA *	LA HORRA - HOYALES
MERCADILLO - PARDILLA	TÓRTOLES E. - ADRADA HAZA *
ARAÚZO MIEL - CALERUEGA *	CILLERUELO A - TORRESANDINO
MILAGROS - PINILLA T.	FUENTECÉN - SOTILLO
QUEMADA - BRAZACORTA	VILLALBA - ROA

**TATTOO & PIERCING**  
**INVASION**  
ROPS & COMPLEMENTOS

TATUAJE ARTÍSTICO Y BODY PIERCING  
C/ SANTIAGO 2 BAJO  
ARANDA DE DUERO  
646 464 606

**JOSEMARI S.L.**  
(El Pincho)

Todas las marcas  
MICHELIN, PIRELLI,  
DUNLOP, FIRESTONE ...

Polígono Industrial Allenduedero  
C/ Constantín - Parc. R-92  
Tel-Fax. 947 50 80 68

**CONFORT**  
auto

**M mármoles**  
**a. moneo**

decoración de cementerios  
EXPOSICIÓN Y VENTA

LOS MONJES, 2 ESQUINA FUENTEMINAYA  
TEL. Y FAX 947 05 82 31  
09400 ARANDA DE DUERO

www.marmolesamoneo.com

*Años. Cuñado Esteban*

**FRUTAS Y VERDURAS  
DE CALIDAD**

SERVICIO  
INMEJORABLE

Polígono Industrial Parcela 102 y 151  
Tel. 947 51 10 53 - Tel./Fax 947 51 10 63  
09400 ARANDA DE DUERO (Burgos)

**Alberto Martín**  
**EBANISTERIA**

627 23 38 29

ARMARIOS EMPOTRADOS - MUEBLES A MEDIDA  
BOMBITORIOS - ESCALERAS Y BARANDILLAS

C/ OPONTO, PARCELA 87, NAVE 8 CUANTO A SEUROS  
ARANDA DE DUERO

**Saniveri**®

NUTRICIÓN Y VIDA

947 50 12 20  
C/ PUERTA NUEVA, 14  
ARANDA DE DUERO

La Casa del Cura



**COCINA CASERA**  
**MENÚ DEL DÍA 9 €**  
 (CON POSTRE, CAFÉ Y CHUPITO)  
**BANDEJAS MARINERAS Y MIXTAS**  
**CERRADO LOS LUNES**

Plaza del Curato, 1  
**FRESNILLO DE LAS DUEÑAS**  
 (BURGOS)

Tfno. 947 53 89 19  
 www.casadelcura.es



**Grúas Arandino S.L.**

Ctra. Madrid-Irún, Km. 161,200  
 Móvil 649 45 52 32  
 Tel. 947 51 34 43  
 Fax 947 50 26 24  
**09400 ARANDA DE DUERO**  
 (BURGOS)



**Mesón El Roble**



Pza. Jardines de D. Diego, 7 / Aranda de Duero  
 Tfno. 947 60 29 02

**PradoRey**  
*¡Visítenos!*

Ctra. Aranda-Palencia, Km. 66  
 Gumiel de Mercado (Burgos)  
 Tel. +34 947 54 69 00  
 Fax +34 947 54 69 99  
 www.pradorey.com



Extintores Aranda S.L.

**EXAR**

Instalador Autorizado BU-1023  
 Mantenedor Autorizado BU-1019

**SISTEMAS DE SEGURIDAD**  
**Y CONTRA INCENDIOS**  
**ALARMAS**  
**CÁMARAS DE VIDEOVIGILANCIA**  
**CONTROL DE ACCESOS**  
**ASISTENCIA INTEGRAL**  
**A LA EMPRESA**

GRUPO **88** **SISTEMAS DE SEGURIDAD**  
 "Seguro por Siempre"

Nº Homologación D.G.S.P.: 3039

**947 511 887**

**FEDEROPTICOS**  
**MARIN**

Pl. Santa María, 4  
 Tel. 947 51 15 33  
 Calle Santiago, 5  
 Tel. 947 54 64 54  
**ARANDA DE DUERO**

Verás  
 que  
 bien

**Mesón «El Pastor»**



**CORDERO**  
**ASADO**  
**TÍPICO**  
**DE ARANDA**

Plaza de la Vengencia, 11  
 Tel. 947 500 428  
**ARANDA DE DUERO**



**FÚTBOL TERCERA DIVISIÓN**  
**GRUPO VIII - JORNADA 21**

ÁVILA	-	3 BEMBIBRE	-	1
PALENCIA	-	1 HURACÁN Z	-	0
G. SEGOVIANA	-	3 ALMAZÁN	-	1
AGUILAR	-	0 MIRANDÉS	-	0
SANTA MARTA	-	2 ARANDINA	-	1
ASTORGA	-	0 SALAMANCA B	-	0
BURGOS	-	3 ÍSCAR	-	0
NORMA	-	1 LA GRANJA	-	1
NUMANCIA B	-	4 CEBREREÑA	-	0
LEONESA B	-	1 BECERRIL	-	0

**PRÓXIMA JORNADA**  
**ARANDINA - AGUILAR**

**CLASIFICACIÓN**

\* 1 PARTIDO MENOS

1. MIRANDÉS	.....	53
2. PALENCIA*	.....	49
3. BURGOS*	.....	47
4. ÁVILA*	.....	40
5. ARANDINA*	.....	39
6. G. SEGOVIANA	..	35
7. SALAMANCA B	..	32
8. BEMBIBRE	.....	31
9. HURACÁN Z*	.....	27
10. NUMANCIA B*	.....	27
11. AGUILAR*	.....	26
12. LA GRANJA*	.....	22
13. ÍSCAR	.....	22
14. SANTA MARTA*	.....	21
15. ASTORGA	.....	21
16. LEONESA B*	.....	18
17. CEBREREÑA	.....	17
18. NORMA	.....	15
19. ALMAZÁN*	.....	15
20. BECERRIL	.....	13



**Casa Rural**  
**La Pacheca**  
*Una casa para disfrutar en grupo*

- Capacidad para 14 personas
- Alquiler por habitaciones y casa completa
- Cocina totalmente equipada
- Lechazo asado al horno de leña por encargo

**VILLALBILLA DE GUMIEL (Burgos)**  
**686 933 340 - 639 411 821**  
<http://casaruralapacheca.googlepages.com>

**FÚTBOL - PROV. AFICIONADO**  
**JORNADA 18**

DESCANSA	-	EST. TINO	-	
DESCANSA	-	CASCO VIEJO	-	
VILLARCAYO	-	3 QUINTANAR	-	0
TRESPADERNE	-	2 BELORADO	-	0
GAMONAL	-	1 JUV. CÍRCULO	-	1
ARANDINA IMESA	-	3 A. CASTELLAE	-	2
PRADOLUENGO	-	7 FRÍAS	-	3
RAUDENSE	-	1 ALCÁZAR	-	1
BRIVIESCA	-	3 MONTIJA	-	1
RÍO VENA	-	3 UNIV. BURGOS	-	1

**PRÓXIMA JORNADA**  
**JUV. CÍRCULO - ARANDINA IMESA**  
**FRÍAS - RAUDENSE**

**CLASIFICACIÓN**

\* 1 PARTIDO MENOS

1. EST. TINO	.....	41
2. RÍO VENA**	.....	37
3. UNIV. BURGOS*	.....	36
4. BRIVIESCA**	.....	33
5. ALCÁZAR**	.....	31
6. VILLARCAYO*	.....	25
7. GAMONAL*	.....	22
8. RAUDENSE**	.....	21
9. ARANDINA IMESA**	.....	20
10. QUINTANAR*	.....	20
11. FRÍAS*	.....	18
12. PRADOLUENGO**	.....	17
13. BELORADO*	.....	16
14. TRESPADERNE**	.....	16
15. CASCO VIEJO*	.....	15
16. JUV. CÍRCULO*	.....	13
17. A. CASTELLAE**	.....	13
18. MONTIJA**	.....	1

**ATC TORREALDAY**  
 asesores consultores

**CALIDAD + INNOVACIÓN**

- ✓ ASESORIA
- ✓ FISCAL
- ✓ LABORAL
- ✓ CONTABLE
- ✓ JURÍDICO-MERCANTIL
- ✓ PROTECCIÓN DE DATOS
- ✓ CONSULTORIAS
- ✓ FRANQUICIAS
- ✓ SEGUROS
- ✓ SUBVENCIONES
- ✓ AUDITORIAS

**NUEVA DIRECCIÓN**

Plza. La Resinera, 4 - Bajo  
 (frente Junta Cy L)  
 09400 - ARANDA DE DUERO  
 Tel: 947 05 88 78  
 Fax: 947 05 88 79  
 Móvil: 671 58 56 71  
 arandadelduro@atctorrealday.com  
 www.atctorrealday.com

**CONSTRUCCIONES**

**Durán**

**ALBAÑILERÍA EN GENERAL**  
**ALICATADOS Y TEJADOS**

C/ Rosales, 21 - 1º B - ARANDA  
 947 51 36 84 • 627 43 25 52 • 655 53 06 56

**ZAFIRO TOURS**  
 CV-Mm173-A

**Agencia de Viajes**

C/ RONDA 3 • TEL. 947 50 50 46  
 Aranda de Duero  
 www.zafirotrouers.com

**CENTRO DE MASAJES**

**Isabel Núñez**

QUIROMASAJE • RELAJACIÓN  
 MASAJE INFANTIL • INSTRUCTORA DE YOGA

Centro Comercial Italia • 1.ª Planta - Oficina 21 Bis  
 09400 ARANDA DE DUERO (Burgos)  
**Tlf.: 661 755 553**

**CRISTALBOX**  
 cristaleros del automóvil

**Tel. 900 35 10 06**  
**ASISTENCIA LUNAS 24 HORAS**

INSTALACIÓN DE LÁMINAS SOLAR-CHK. DIFERENTES  
 COLORES-HOMOLOGADA

Arda. Burgos, 26 / Aranda de Duero • Tel. 947 51 01 52

**Bar Churrería**  
**EL ALMUERZO**

Tapas • Almuerzos  
 Chocolate con churros  
 a cualquier hora del día

C/ Fernán González, 26  
 Tels. 947 51 17 02 - 636 08 99 98